

40 FORMULES DE SALUTATIONS SUR NOTRE BIEN-AIMÉ PROPHÈTE AVEC TRADUCTION (SALAAT-O-SALAAM)



Compilé par :
Sheikh Ashraf Ali At Thanwi رحمه الله
Traduction par : S.E.A.C
www.seac.re

إِنَّ اللَّهَ وَمَلَائِكَتَهُ يُصَلُّونَ عَلَى النَّبِيِّ يَا أَيُّهَا
الَّذِينَ آمَنُوا صَلُّوا عَلَيْهِ وَسَلِّمُوا تَسْلِيمًا

Certes, Allah et Ses Anges prient
sur le Prophète ; ô vous qui
croyez priez sur lui et adressez
[lui] vos salutations. (s33 v56)

Ce livret est une compilation de 40 formules de Salawat e Salams sur notre bien-aimé prophète صلى الله عليه وسلم issues des Hadices. 25 d'entre elles sont des formules de Salawat (bénédictions en faveur du prophète) et 15 de Salams (Salutations et Grâce). Ces 40 formules représentent aussi une compilation de 40 Hadices au sujet duquel il a été dit dans un Hadice en substance : celui qui transmet à ma Oummah 40 Hadices au sujet de la religion, sera ressuscité parmi les savants et je serai son intercesseur.

Par conséquent, sa lecture nous permet de récolter à la fois les vertus quant à la lecture des Douroud (Salawat) que la lecture de Hadice. Et si par la grâce d'Allâh, en raison d'une lecture quotidienne et permanente, on arrive à les mémoriser et donc les protéger et les transmettre aux autres (en les encourageant à en faire de même par exemple), on aura aussi la vertu d'être ressuscité parmi les savants le jour de la Résurrection.

سَلَامٌ عَلَىٰ عِبَادِهِ الَّذِينَ اصْطَفَىٰ

سَلَامٌ عَلَى الْمُرْسَلِينَ

Paix sur Ses serviteur qu'IL a élus (s27 v58)

Paix sur les messagers (s37 v181)

1

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ، وَأَنْزِلْهُ
الْبَقْعَدَ الْبُقَرَّبَ عِنْدَكَ.

*Ô Allâh ! Déverse Tes bénédictions sur (Ton prophète)
Mouhammad ainsi que sur sa descendance et accorde-
lui un haut degré auprès de Toi¹.*

(Tabrâni)

2

اللَّهُمَّ رَبَّ هَذِهِ الدَّعْوَةِ الْقَائِمَةِ وَالصَّلَاةِ النَّافِعَةِ!
صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَآرِضْ عَنِّي رِضًا لَا تَسْخُطُ بَعْدَهُ
أَبَدًا.

¹ Vertu : la lecture (en abondance et répétée) de ce duroud rend obligatoire l'intercession du prophète صلى الله عليه وسلم au jour de la Résurrection.

Ô Allâh ! Seigneur de cet appel perdurant (jusqu'au jour final) ainsi que de la prière (Salâh) bénéfique, déverse Tes bénédictions sur (Ton prophète) Mouhammad et comble-moi d'une telle Satisfaction qui, par la suite, n'engendrera jamais Ta colère contre moi.

(Mousnad Ahmad)

3

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ عَبْدِكَ وَرَسُولِكَ، وَصَلِّ عَلَى
الْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ وَالْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ.

Ô Allâh ! Déverse Tes bénédictions sur Ton Serviteur et Ton Messenger Mouhammad, ainsi que sur les croyants et les croyantes, et sur les musulmans et les musulmanes.

(Ibn Hibbân)

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ، وَبَارِكْ عَلَى
 مُحَمَّدٍ، وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ وَارْحَمْ مُحَمَّدًا وَآلَ مُحَمَّدٍ
 كَمَا صَلَّيْتَ وَبَارَكْتَ وَرَحِمْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَعَلَى آلِ
 إِبْرَاهِيمَ، إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ.

Ô Allâh ! Déverse Tes bénédictions sur (Ton prophète)
 Mouhammad ainsi que sur sa descendance, déverse
 Tes grâces sur (Ton prophète) Mouhammad ainsi que
 sur sa descendance et déverse Ta Miséricorde sur
 (Ton prophète) Mouhammad ainsi que sur sa
 descendance, comme Tu as déversé Tes bénédictions,
 Ta grâce et Ta Miséricorde sur (le prophète) Ibrâhim
 ainsi que sur sa descendance. Très certainement Tu es
 digne de louange et de glorification !

(Baïhaqui)

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا صَلَّيْتَ
 عَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ، إِنَّكَ حَبِيدٌ مَجِيدٌ.
 اللَّهُمَّ بَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا بَارَكْتَ
 عَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ، إِنَّكَ حَبِيدٌ مَجِيدٌ.

*Ô Allâh ! Déverse Tes bénédictions sur (Ton prophète)
 Mouhammad ainsi que sur sa descendance comme Tu
 as déversé Tes bénédictions sur la descendance de (du
 prophète) Ibrâhim. Très certainement Tu es digne de
 louange et de glorification !*

*Ô Allâh ! Déverse Ta grâce sur (Ton prophète)
 Mouhammad ainsi que sur sa descendance comme Tu
 as déversé Ta grâce sur la descendance de (du
 prophète) Ibrâhim. Très certainement Tu es digne de
 louange et de glorification !*

(Boukhâri)

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا صَلَّيْتَ
 عَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ، إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ؛ وَبَارِكْ عَلَى
 مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا بَارَكْتَ عَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ،
 إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ.

*Ô Allâh ! Déverse Tes bénédictions sur (Ton prophète)
 Mouhammad ainsi que sur sa descendance comme Tu
 as déversé Tes bénédictions sur la descendance de (du
 prophète) Ibrâhim. Très certainement Tu es digne de
 louange et de glorification !*

*Et déverse Ta grâce sur (Ton prophète) Mouhammad
 ainsi que sur sa descendance comme Tu as déversé Ta
 grâce sur la descendance de (du prophète) Ibrâhim.*

*Très certainement Tu es digne de louange et de
 glorification !*

(Mouslim)

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا صَلَّيْتَ
 عَلَى إِبْرَاهِيمَ، إِنَّكَ حَيُّدٌ مَجِيدٌ.
 اللَّهُمَّ بَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا بَارَكْتَ
 عَلَى إِبْرَاهِيمَ، إِنَّكَ حَيُّدٌ مَجِيدٌ.

*Ô Allâh ! Déverse Tes bénédictions sur (Ton prophète)
 Mouhammad ainsi que sur sa descendance comme Tu
 as déversé Tes bénédictions sur (le prophète) Ibrâhim.
 Très certainement Tu es digne de louange et de
 glorification !*

*Ô Allâh ! Déverse Ta grâce sur (Ton prophète)
 Mouhammad ainsi que sur sa descendance comme Tu
 as déversé Ta grâce sur (le prophète) Ibrâhim. Très
 certainement Tu es digne de louange et de
 glorification !
 (Ibn Mâdjah)*

اَللّٰهُمَّ صَلِّ عَلَى اِلِ مُحَمَّدٍ وَعَلَى اِلِ مُحَمَّدٍ كَمَا
 صَلَّيْتَ عَلَى اِبْرَاهِيْمَ وَعَلَى اِلِ اِبْرَاهِيْمَ ، اِنَّكَ حَيُّدٌ
 مَّجِيْدٌ ؛ وَبَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى اِلِ مُحَمَّدٍ كَمَا
 بَارَكْتَ عَلَى اِبْرَاهِيْمَ ، اِنَّكَ حَيُّدٌ مَّجِيْدٌ .

*Ô Allâh ! Déverse Tes bénédictions sur (Ton prophète)
 Mouhammad ainsi que sur sa descendance comme Tu
 as déversé Tes bénédictions sur (le prophète) Ibrâhim
 ainsi que sur sa descendance. Très certainement Tu es
 digne de louange et de glorification !*

*Et déverse Ta grâce sur (Ton prophète) Mouhammad
 ainsi que sur sa descendance comme Tu as déversé Ta
 grâce sur (le prophète) Ibrâhim. Très certainement Tu
 es digne de louange et de glorification !*

(An Nassai)

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا صَلَّيْتَ
 عَلَى إِبْرَاهِيمَ؛ وَبَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ
 كَمَا بَارَكْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ، إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ.

*Ô Allâh ! Déverse Tes bénédictions sur (Ton prophète)
 Mouhammad ainsi que sur sa descendance comme Tu
 as déversé Tes bénédictions sur (le prophète) Ibrâhim.
 Et déverse Ta grâce sur (Ton prophète) Mouhammad
 ainsi que sur sa descendance comme Tu as déversé Ta
 grâce sur (le prophète) Ibrâhim. Très certainement Tu
 es digne de louange et de glorification !*

(Abou Daoud)

10

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا صَلَّيْتَ
عَلَى إِبْرَاهِيمَ، إِنَّكَ حَيُّدٌ مَجِيدٌ.
اللَّهُمَّ بَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا بَارَكْتَ
عَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ، إِنَّكَ حَيُّدٌ مَجِيدٌ.

*Ô Allâh ! Déverse Tes bénédictions sur (Ton prophète)
Mouhammad ainsi que sur sa descendance comme Tu
as déversé Tes bénédictions sur (le prophète) Ibrâhim.
Très certainement Tu es digne de louange et de
glorification !*

*Ô Allâh ! Déverse Ta grâce sur (Ton prophète)
Mouhammad ainsi que sur sa descendance comme Tu
as déversé Ta grâce sur la descendance (du prophète)
Ibrâhim. Très certainement Tu es digne de louange et
de glorification !*

(Abou Daoud)

11

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا صَلَّيْتَ
عَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ؛ وَبَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ
كَمَا بَارَكْتَ عَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ فِي الْعَالَمِينَ، إِنَّكَ
حَبِيدٌ مَّجِيدٌ.

*Ô Allâh ! Déverse Tes bénédictions sur (Ton prophète)
Mouhammad ainsi que sur sa descendance comme Tu
as déversé Tes bénédictions sur la descendance (du
prophète) Ibrâhim.*

*Et déverse Ta grâce sur (Ton prophète) Mouhammad
ainsi que sur sa descendance comme Tu as déversé Ta
grâce sur la descendance (du prophète) Ibrâhim parmi
les êtres des univers. Très certainement Tu es digne de
louange et de glorification !*

(Mouslim)

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَأَزْوَاجِهِ وَذُرِّيَّتِهِ كَمَا صَلَّيْتَ
 عَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ؛ وَبَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَأَزْوَاجِهِ
 وَذُرِّيَّتِهِ كَمَا بَارَكْتَ عَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ، إِنَّكَ حَمِيدٌ
 مَّجِيدٌ.

*Ô Allâh ! Déverse Tes bénédictions sur (Ton prophète)
 Mouhammad ainsi que sur ses épouses et sa
 progéniture comme Tu as déversé Tes bénédictions sur
 la descendance du (prophète) Ibrâhim,
 Et déverse Ta Grâce sur (Ton prophète) Mouhammad
 ainsi que sur ses épouses et sa progéniture comme Tu
 as déversé Tes bénédictions sur la descendance du
 (prophète) Ibrâhim. Très certainement Tu es digne de
 louange et de glorification !*
 (Abou Daoud)

13

اَللّٰهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى اَزْوَاجِهِ وَذُرِّيَّتِهِ كَمَا
صَلَّيْتَ عَلَى اِلِ اِبْرَاهِيْمَ ؛ وَبَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى
اَزْوَاجِهِ وَذُرِّيَّتِهِ كَمَا بَارَكْتَ عَلَى اِلِ اِبْرَاهِيْمَ ، اِنَّكَ
حَمِيْدٌ مَّجِيْدٌ .

*Ô Allâh ! Déverse Tes bénédictions sur (Ton prophète)
Mouhammad ainsi que sur ses épouses et sa
progéniture comme Tu as déversé Tes bénédictions sur
(le prophète) Ibrâhim. Et déverse Ta Grâce sur (Ton
prophète) Mouhammad ainsi que sur ses épouses et sa
progéniture comme Tu as déversé Ta Grâce sur la
descendance du (prophète) Ibrâhim. Très certainement
Tu es digne de louange et de glorification !*

(Mouslim)

14

اَللّٰهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ النَّبِيِّ وَاَزْوَاجِهِ اُمَّهَاتِ
الْمُؤْمِنِيْنَ وَذُرِّيَّتِهِ وَاَهْلِ بَيْتِهِ كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى
اِبْرَاهِيْمَ، اِنَّكَ حَمِيْدٌ مَّجِيْدٌ.

*Ô Allâh ! Déverse Tes bénédictions sur (Ton prophète)
Mouhammad, le messenger, sur ses épouses, mères des
croyants et sa progéniture ainsi que les membres de sa
famille comme Tu as déversé Tes bénédictions sur (le
prophète) Ibrâhim. Très certainement Tu es digne de
louange et de glorification !*

(Abou Daoud)

15

اَللّٰهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى اٰلِ مُحَمَّدٍ كَمَا صَلَّيْتَ
عَلَى اِبْرَاهِيْمَ وَعَلَى اٰلِ اِبْرَاهِيْمَ؛ وَبَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ

وَعَلَىٰ آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا بَارَكْتَ عَلَىٰ إِبْرَاهِيمَ؛ وَتَرَحَّمْ
عَلَىٰ مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا تَرَحَّمْتَ عَلَىٰ
إِبْرَاهِيمَ، وَعَلَىٰ آلِ إِبْرَاهِيمَ.

*Ô Allâh ! Déverse Tes bénédictions sur (Ton prophète)
Mouhammad ainsi que sur sa descendance comme Tu
as déversé Tes bénédictions sur (le prophète) Ibrâhim
ainsi que sur sa descendance. Et déverse Ta grâce sur
(Ton prophète) Mouhammad ainsi que sur sa
descendance comme Tu as déversé Ta grâce sur (le
prophète) Ibrâhim. Et déverse Ta Miséricorde sur
(Ton prophète) Mouhammad ainsi que sur sa
descendance comme Tu as déversé Ta Miséricorde sur
(le prophète) Ibrâhim ainsi que sur sa descendance.*
(Tibri)

اَللّٰهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى اٰلِ مُحَمَّدٍ كَمَا صَلَّيْتَ
عَلَى اِبْرَاهِيْمَ وَعَلَى اٰلِ اِبْرَاهِيْمَ، اِنَّكَ حَمِيْدٌ
مَّجِيْدٌ.

اَللّٰهُمَّ بَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى اٰلِ مُحَمَّدٍ كَمَا بَارَكْتَ
عَلَى اِبْرَاهِيْمَ وَعَلَى اٰلِ اِبْرَاهِيْمَ، اِنَّكَ حَمِيْدٌ
مَّجِيْدٌ.

اَللّٰهُمَّ تَرَحَّمْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى اٰلِ مُحَمَّدٍ كَمَا
تَرَحَّمْتَ عَلَى اِبْرَاهِيْمَ وَعَلَى اٰلِ اِبْرَاهِيْمَ، اِنَّكَ
حَمِيْدٌ مَّجِيْدٌ.

اللَّهُمَّ تَحَنَّنْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا
تَحَنَّنْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَعَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ، إِنَّكَ
حَيُّدٌ مَجِيدٌ.

اللَّهُمَّ سَلِّمْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا سَلَّمْتَ
عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَعَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ، إِنَّكَ حَيُّدٌ
مَجِيدٌ.

*Ô Allâh ! Déverse Tes bénédictions sur (Ton prophète)
Mouhammad ainsi que sur sa descendance comme Tu
as déversé Tes bénédictions sur (le prophète) Ibrâhim
ainsi que sur sa descendance. Très certainement Tu es
digne de louange et de glorification !*

*Ô Allâh ! Déverse Ta grâce sur (Ton prophète)
Mouhammad ainsi que sur sa descendance comme Tu
as déversé Ta grâce sur (le prophète) Ibrâhim ainsi
que sur sa descendance. Très certainement Tu es digne
de louange et de glorification !*

Ô Allâh ! Déverse Ta Miséricorde sur (Ton prophète) Mouhammad ainsi que sur sa descendance comme Tu as déversé Ta Miséricorde sur (le prophète) Ibrâhim ainsi que sur sa descendance. Très certainement Tu es digne de louange et de glorification !

Ô Allâh ! Fais preuve de compassion sur (Ton prophète) Mouhammad ainsi que sur sa descendance comme Tu as fait preuve de compassion Ta sur (le prophète) Ibrâhim ainsi que sur sa descendance. Très certainement Tu es digne de louange et de glorification !

Ô Allâh ! Déverse la paix sur (Ton prophète) Mouhammad ainsi que sur sa descendance comme Tu as déversé la paix sur (le prophète) Ibrâhim ainsi que sur sa descendance. Très certainement Tu es digne de louange et de glorification !

(As Si'ayah)

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ؛ وَبَارِكْ
 وَسَلِّمْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ؛ وَارْحَمْ مُحَمَّدًا
 وَآلَ مُحَمَّدٍ كَمَا صَلَّيْتَ وَبَارَكْتَ وَتَرَحَّصْتَ عَلَى
 إِبْرَاهِيمَ وَعَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ فِي الْعَالَمِينَ، إِنَّكَ
 حَبِيدٌ مَّجِيدٌ.

*Ô Allâh ! Déverse Tes bénédictions sur (Ton prophète)
 Mouhammad ainsi que sur sa descendance et déverse
 Ta grâce et Ta paix sur (Ton prophète) Mouhammad
 ainsi que sur sa descendance et déverse Ta
 Miséricorde sur (Ton prophète) Mouhammad ainsi que
 sur sa descendance comme Tu as déversé Tes
 bénédictions, Ta grâce, la paix et Ta Miséricorde sur
 (le prophète) Ibrâhim ainsi que sur sa descendance
 parmi les êtres des univers. Très certainement Tu es
 digne de louange et de glorification ! (As Si'ayah)*

18

اَللّٰهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى اٰلِ مُحَمَّدٍ كَمَا صَلَّيْتَ
عَلَى اِبْرَاهِيْمَ وَعَلَى اٰلِ اِبْرَاهِيْمَ ، اِنَّكَ حَمِيْدٌ
مَّجِيْدٌ .

اَللّٰهُمَّ بَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى اٰلِ مُحَمَّدٍ كَمَا بَارَكْتَ
عَلَى اِبْرَاهِيْمَ وَعَلَى اٰلِ اِبْرَاهِيْمَ ، اِنَّكَ حَمِيْدٌ
مَّجِيْدٌ .

*Ô Allâh ! Déverse Tes bénédictions sur (Ton prophète)
Mouhammad ainsi que sur sa descendance comme Tu
as déversé Tes bénédictions sur (le prophète) Ibrâhim
ainsi que sur sa descendance. Très certainement Tu es
digne de louange et de glorification !*

*Ô Allâh ! Déverse Ta grâce sur (Ton prophète)
Mouhammad ainsi que sur sa descendance comme Tu
as déversé Ta grâce sur (le prophète) Ibrâhim ainsi*

*que sur sa descendance. Très certainement Tu es digne
de louange et de glorification !*

(As Sihah as sittah)

19

اَللّٰهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ عَبْدِكَ وَرَسُولِكَ كَمَا صَلَّيْتَ
عَلَى اِلِ اِبْرَاهِيْمَ ؛ وَبَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى اِلِ مُحَمَّدٍ
كَمَا بَارَكْتَ عَلَى اِلِ اِبْرَاهِيْمَ .

*Ô Allâh ! Déverse Tes bénédictions sur Ton serviteur
et Ton messenger Mouhammad comme Tu as déversé
Tes bénédictions sur la descendance (du prophète)
Ibrâhim. Et déverse Ta grâce sur (Ton prophète)
Mouhammad ainsi que sur sa descendance comme Tu
as déversé Ta grâce sur la descendance (du prophète)
Ibrâhim.*

(An Nassai -Ibn Mâdjah)

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ النَّبِيِّ الْأُمِّيِّ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ
 كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ؛ وَبَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ النَّبِيِّ
 الْأُمِّيِّ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا بَارَكْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ،
 إِنَّكَ حَيِّدٌ مَجِيدٌ.

*Ô Allâh ! Déverse Tes bénédictions sur Ton prophète
 illettré, Mouhammad ainsi que sur sa descendance
 comme Tu as déversé Tes bénédictions sur (le
 prophète) Ibrâhim. Et Déverse Ta Grâce sur Ton
 prophète illettré, Mouhammad ainsi que sur sa
 descendance comme Tu as déversé Ta Grâce sur (le
 prophète) Ibrâhim. Très certainement Tu es digne de
 louange et de glorification !*

(An Nassai)

اَللّٰهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ عَبْدِكَ وَرَسُولِكَ النَّبِيِّ
الْأُمِّيِّ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ.

اَللّٰهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ صَلَاةً تَكُونُ
لَكَ رِضًى، وَلَهُ جَزَاءٌ، وَلِحَقِّهِ اَدَاءٌ، وَاعْطِهِ
الْوَسِيْلَةَ وَالْفَضِيْلَةَ وَالْمَقَامَ الْمَحْمُوْدَ الَّذِي
وَعْدْتَهُ، وَاجْزِهِ عَنَّا مَا هُوَ اَهْلُهُ، وَاجْزِهِ اَفْضَلَ مَا
جَازَيْتَ نَبِيًّا عَنْ قَوْمِهِ وَرَسُولًا عَنْ اُمَّتِهِ، وَصَلِّ
عَلَى جَمِيْعِ اِخْوَانِهِ مِنَ النَّبِيِّيْنَ وَالصَّالِحِيْنَ يَا
أَرْحَمَ الرَّاحِمِيْنَ !

Ô Allâh ! Déverse Tes bénédictions sur Ton serviteur
et Ton messager illettré Mouhammad ainsi que sur sa

descendance. Ô Allâh ! Déverse de telles bénédictions sur (Ton prophète) Mouhammad ainsi que sur sa descendance qui te satisfassent, qui soient pour lui une rétribution, un moyen de s'acquitter de ses droits. Et accorde-lui le pouvoir d'intercéder et la place d'honneur, ressuscite-le dans la position louable que Tu lui as promise et récompense lui de notre part comme il lui sied et accorde-lui une récompense meilleure que celle que Tu as accordé un prophète de la part de son peuple et à un messenger de la part de sa communauté et déverse Tes bénédictions sur l'ensemble de ses frères en prophétie et en vertus. Ô Le Plus Miséricordieux des miséricordieux.

(Al Qawloul Badi')

22

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ النَّبِيِّ الْأُمِّيِّ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ
كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَعَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ؛

وَبَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ النَّبِيِّ الْأُمِّيِّ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا
بَارَكْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَعَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ، إِنَّكَ
حَبِيدٌ مَجِيدٌ.

Ô Allâh ! Déverse Tes bénédictions sur le prophète illettré, Mouhammad ainsi que sur sa descendance comme Tu as déversé Tes bénédictions sur (le prophète) Ibrâhim ainsi que sur sa descendance. Et Déverse Ta Grâce sur le prophète illettré, Mouhammad ainsi que sur sa descendance comme Tu as déversé Ta Grâce sur (le prophète) Ibrâhim ainsi que sur sa descendance. Très certainement Tu es digne de louange et de glorification !

(An Nassâi)

اَللّٰهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى اَهْلِ بَيْتِهِ كَمَا صَلَّيْتَ

عَلَى اِبْرَاهِيْمَ ، اِنَّكَ حَمِيْدٌ مَّجِيْدٌ .

اَللّٰهُمَّ صَلِّ عَلَيْنَا مَعَهُم .

اَللّٰهُمَّ بَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى اَهْلِ بَيْتِهِ كَمَا بَارَكْتَ

اِبْرَاهِيْمَ ، اِنَّكَ حَمِيْدٌ مَّجِيْدٌ .

اَللّٰهُمَّ بَارِكْ عَلَيْنَا مَعَهُم .

صَلَوَاتُ اللهِ وَصَلَوَاتُ الْمُؤْمِنِيْنَ عَلَى مُحَمَّدٍ النَّبِيِّ

الْأُمِّيِّ .

Ô Allâh ! Déverse Tes bénédictions sur (Ton prophète) Mouhammad ainsi que sur les gens de sa maison comme Tu as déversé Tes bénédictions sur (le prophète) Ibrâhim. Très certainement Tu es digne de louange et de glorification !

Ô Allâh ! Déverse Tes bénédictions sur nous aussi.

Ô Allâh ! Déverse Ta Grâce sur (Ton prophète)
Mouhammad ainsi que sur les gens de sa maison comme Tu
as déversé Ta Grâce sur (le prophète) Ibrâhim. Très
certainement Tu es digne de louange et de glorification !

Ô Allâh ! Déverse Ta Grâce sur nous aussi.
Que les bénédictions d'Allâh et celles des croyants soient
sur le prophète illettré, Mouhammad.

(Darou Qoutni)

24

اَللّٰهُمَّ اجْعَلْ صَلَوَاتِكَ وَرَحْمَتَكَ وَبَرَكَاتِكَ عَلَى
مُحَمَّدٍ وَعَلَى اٰلِ مُحَمَّدٍ كَمَا جَعَلْتَهَا عَلَى اٰلِ
اِبْرَاهِيْمَ، اِنَّكَ حَمِيْدٌ مَّجِيْدٌ، وَبَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَ
عَلَى اٰلِ مُحَمَّدٍ كَمَا بَارَكْتَ عَلَى اِبْرَاهِيْمَ وَعَلَى اٰلِ
اِبْرَاهِيْمَ، اِنَّكَ حَمِيْدٌ مَّجِيْدٌ.

Ô Allâh ! Accorde Tes bénédictions, Ta Miséricorde
ainsi que Tes Grâces à (Ton prophète) Mouhammad
ainsi que sa descendance comme Tu les a accordées à

la descendance (du prophète) Ibrâhim. Très certainement Tu es digne de louange et de glorification !

Et déverse Ta grâce sur (Ton prophète) Mouhammad ainsi que sur sa descendance comme Tu as déversé Ta grâce sur (le prophète) Ibrâhîm ainsi que sur sa descendance. Très certainement Tu es digne de louange et de glorification !

(Ibn ‘Asim)

25

وَصَلَّى اللَّهُ عَلَى النَّبِيِّ الْأُمِّيِّ.

Qu’Allâh déverse Sa bénédiction sur le prophète illettré.

(An Nassai)

التَّحِيَّاتُ لِلَّهِ وَالصَّلَوَاتُ وَالطَّيِّبَاتُ، السَّلَامُ عَلَيْكَ
 أَيُّهَا النَّبِيُّ! وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ، السَّلَامُ عَلَيْنَا
 وَعَلَى عِبَادِ اللَّهِ الصَّالِحِينَ؛ أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ
 وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ.

*Toutes adorations faites par la parole reviennent
 exclusivement à Allâh ainsi que celles faites par les
 actions ainsi que par les biens. Que La Paix soit sur
 toi, ô prophète, ainsi que La Miséricorde d'Allâh et Sa
 bénédiction. Que la paix soit sur nous et sur les pieux
 serviteurs d'Allâh. J'atteste qu'il n'y a pas de divinité
 autre qu'Allâh, et j'atteste que Mouhammad est Son
 serviteur et Son messenger.*

(Boukhâri, An Nassai)

التَّحِيَّاتُ الطَّيِّبَاتُ الصَّلَوَاتُ لِلَّهِ، السَّلَامُ عَلَيْكَ
 أَيُّهَا النَّبِيُّ! وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ، السَّلَامُ عَلَيْنَا
 وَعَلَى عِبَادِ اللَّهِ الصَّالِحِينَ؛ أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ
 وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ.

Toutes adorations faites par la parole, par les biens ainsi que par les actions reviennent exclusivement à Allâh. Que La Paix soit sur toi, ô prophète, ainsi que La Miséricorde d'Allâh et Sa bénédiction. Que la paix soit sur nous et sur les pieux serviteurs d'Allâh. J'atteste qu'il n'y a pas de divinité autre qu'Allâh, et j'atteste que Mouhammad est Son serviteur et Son messenger.

(Mouslim, An Nassai)

التَّحِيَّاتُ لِلَّهِ الطَّيِّبَاتُ الصَّلَوَاتُ لِلَّهِ، السَّلَامُ
 عَلَيْكَ أَيُّهَا النَّبِيُّ! وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ، السَّلَامُ
 عَلَيْنَا وَعَلَى عِبَادِ اللَّهِ الصَّالِحِينَ؛ أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ
 إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا
 عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ.

*Toutes adorations faites par la parole reviennent
 exclusivement à Allâh, et celles faites par les biens
 ainsi que par les actions reviennent elles aussi
 exclusivement à Allâh. Que La Paix soit sur toi, ô
 prophète, ainsi que La Miséricorde d'Allâh et Sa
 bénédiction. Que la paix soit sur nous et sur les pieux
 serviteurs d'Allâh. J'atteste qu'il n'y a pas de divinité
 autre qu'Allâh L'unique, sans associé, et j'atteste que
 Mouhammad est Son serviteur et Son messenger.*

(An Nassai)

التَّحِيَّاتُ الْمُبَارَكَاتُ الصَّلَوَاتُ الطَّيِّبَاتُ لِلَّهِ، سَلَامٌ
 عَلَيْكَ أَيُّهَا النَّبِيُّ! وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ، سَلَامٌ
 عَلَيْنَا وَعَلَى عِبَادِ اللَّهِ الصَّالِحِينَ؛ أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ
 إِلَّا اللَّهُ وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ.

Toutes adorations faites par la parole, bénies, faites par les actions ainsi que par les biens reviennent exclusivement à Allâh. Qu'une Paix sublime soit sur toi, ô prophète, ainsi que La Miséricorde d'Allâh et Sa bénédiction. Qu'une paix sublime soit sur nous et sur les pieux serviteurs d'Allâh. J'atteste qu'il n'y a pas de divinité autre qu'Allâh L'unique, sans associé, et j'atteste que Mouhammad est Son serviteur et Son messager.

(An Nassai)

بِسْمِ اللَّهِ وَبِاللَّهِ، التَّحِيَّاتُ لِلَّهِ وَالصَّلَوَاتُ
 وَالطَّيِّبَاتُ، السَّلَامُ عَلَيْكَ أَيُّهَا النَّبِيُّ! وَرَحْمَةُ اللَّهِ
 وَبَرَكَاتُهُ، السَّلَامُ عَلَيْنَا وَعَلَى عِبَادِ اللَّهِ
 الصَّالِحِينَ؛ أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَشْهَدُ أَنَّ
 مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ. أَسْأَلُ اللَّهَ الْجَنَّةَ وَأَعُوذُ
 بِاللَّهِ مِنَ النَّارِ.

*J'envoie les Salutations (douroud) au nom et par la
 Grâce d'Allâh. Toutes adorations faites par parole
 reviennent exclusivement à Allâh ainsi que celles faites
 par les actions ainsi que par les biens. Que La Paix
 soit sur toi, ô prophète, ainsi que La Miséricorde
 d'Allâh et Sa bénédiction. Que la paix soit sur nous et
 sur les pieux serviteurs d'Allâh. J'atteste qu'il n'y a
 pas de divinité autre qu'Allâh, et j'atteste que*

*Mouhammad est Son serviteur et Son messager.
J'implore à Allâh le paradis et je me place sous la
protection d'Allâh contre le Feu (de l'Enfer).*

(An Nassai)

31

التَّحِيَّاتُ لِلَّهِ الزَّكِيَّاتُ لِلَّهِ الطَّيِّبَاتُ الصَّلَوَاتُ لِلَّهِ،
السَّلَامُ عَلَيْكَ أَيُّهَا النَّبِيُّ! وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ،
السَّلَامُ عَلَيْنَا وَعَلَى عِبَادِ اللَّهِ الصَّالِحِينَ؛ أَشْهَدُ
أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ وَأَشْهَدُ أَنَّ
مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ.

*Toutes adorations faites par la parole reviennent
exclusivement à Allâh, toutes adorations pures
reviennent exclusivement à Allâh et celles faites par
les biens ainsi que par les actions reviennent elles
aussi exclusivement à Allâh. Que La Paix soit sur toi,*

ô prophète, ainsi que La Miséricorde d'Allâh et Sa bénédiction. Que la paix soit sur nous et sur les pieux serviteurs d'Allâh. J'atteste qu'il n'y a pas de divinité autre qu'Allâh L'unique, sans associé, et j'atteste que Mouhammad est Son serviteur et Son messenger.

(Mouatta)

32

بِسْمِ اللَّهِ وَبِاللَّهِ خَيْرِ الْأَسْمَاءِ، أَلْتَحِيَّاتُ الطَّيِّبَاتُ
الصَّلَوَاتُ لِلَّهِ، أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا
شَرِيكَ لَهُ وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ،
أَرْسَلَهُ بِالْحَقِّ بَشِيرًا وَنَذِيرًا، وَأَنَّ السَّاعَةَ آتِيَةٌ
لَّا رَيْبَ فِيهَا. أَلَسَّلَامُ عَلَيْكَ أَيُّهَا النَّبِيُّ! وَرَحْمَةُ اللَّهِ
وَبَرَكَاتُهُ، أَلَسَّلَامُ عَلَيْنَا وَعَلَى عِبَادِ اللَّهِ
الصَّالِحِينَ؛ اَللَّهُمَّ اغْفِرْ لِي وَاهْدِنِي.

J'envoie les Salutations (douroud) au nom et par la Grâce d'Allâh, par Ses Meilleurs Noms (et attributs). Toutes adorations faites par la parole, par les biens ainsi que par les actions reviennent exclusivement à Allâh. J'atteste qu'il n'y a pas de divinité autre qu'Allâh, et j'atteste que Mouhammad est Son serviteur et Son messenger, qu'Allâh a envoyé avec la Vérité comme annonciateur de bonnes nouvelles et avertisseur et que le Quiyamah viendra avec certitude. Que La Paix soit sur toi, ô prophète, ainsi que La Miséricorde d'Allâh et Sa bénédiction. Que la paix soit sur nous et sur les pieux serviteurs d'Allâh. O Allâh pardonne-moi et guide-moi.

(Tabrâni)

33

التَّحِيَّاتُ الطَّيِّبَاتُ وَالصَّلَوَاتُ وَالْمُلُكُ لِلَّهِ،
السَّلَامُ عَلَيْكَ أَيُّهَا النَّبِيُّ! وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ.

Toutes adorations faites par la parole, par les biens ainsi que celles faite par les actions et toute la royauté reviennent exclusivement à Allâh.

Que La Paix soit sur toi, ô prophète, ainsi que La Miséricorde d'Allâh et Sa bénédiction.

(Abou Daoud)

34

بِسْمِ اللَّهِ. التَّحِيَّاتُ لِلَّهِ الصَّلَوَاتُ لِلَّهِ الزَّكَايَاتُ
لِلَّهِ، السَّلَامُ عَلَى النَّبِيِّ! وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ،
السَّلَامُ عَلَيْنَا وَعَلَى عِبَادِ اللَّهِ الصَّالِحِينَ؛ شَهِدْتُ
أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ شَهِدْتُ أَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ.

J'envoie les Salutations (douroud) au nom d'Allâh.

Toutes adorations faites par la parole reviennent exclusivement à Allâh, toutes adorations faites par les actions reviennent exclusivement à Allâh et celles qui sont pures reviennent elles aussi exclusivement à Allâh. Que La Paix soit le prophète, ainsi que La

Miséricorde d'Allâh et Sa bénédiction. Que la paix soit sur les pieux serviteurs d'Allâh. J'ai attesté qu'il n'y a pas de divinité autre qu'Allâh et j'ai aussi attesté que Mouhammad est le messager d'Allâh.

(Mouatta)

35

التَّحِيَّاتُ الطَّيِّبَاتُ الصَّلَوَاتُ الزَّكِيَّاتُ لِلَّهِ؛
أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ وَأَشْهَدُ
أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ، أَلَسَّلَامُ عَلَيْكَ أَيُّهَا
النَّبِيُّ! وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ، أَلَسَّلَامُ عَلَيْنَا وَعَلَى
عِبَادِ اللَّهِ الصَّالِحِينَ.

Toutes adorations faites par la parole, celles faites par les biens ainsi que par les actions et qui sont pures reviennent exclusivement à Allâh. J'atteste qu'il n'y a pas de divinité autre qu'Allâh L'unique, sans associé, et j'atteste que Mouhammad est Son serviteur et Son

messenger. Que La Paix soit sur toi, ô prophète, ainsi que La Miséricorde d'Allâh et Sa bénédiction. Que la paix soit sur nous et sur les pieux serviteurs d'Allâh.

(Mouatta)

36

التَّحِيَّاتُ الطَّيِّبَاتُ الصَّلَوَاتُ الزَّكِيَّاتُ لِلَّهِ، أَشْهَدُ
أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُ اللَّهِ
وَرَسُولُهُ.

السَّلَامُ عَلَيْكَ أَيُّهَا النَّبِيُّ! وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ،
السَّلَامُ عَلَيْنَا وَعَلَى عِبَادِ اللَّهِ الصَّالِحِينَ.

Toutes adorations faites par la parole, celles faites par les biens ainsi que par les actions et qui sont pures reviennent exclusivement à Allâh. J'atteste qu'il n'y a pas de divinité autre qu'Allâh et j'atteste que Mouhammad est le serviteur d'Allâh et Son messenger.

Que La Paix soit sur toi, ô prophète, ainsi que La Miséricorde d'Allâh et Sa bénédiction. Que la paix soit sur nous et sur les pieux serviteurs d'Allâh.

(Mouatta)

37

التَّحِيَّاتُ الصَّلَوَاتُ لِلَّهِ، السَّلَامُ عَلَيْكَ أَيُّهَا النَّبِيُّ!
وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ، السَّلَامُ عَلَيْنَا وَعَلَى عِبَادِ اللَّهِ
الصَّالِحِينَ.

Toutes adorations faites par la parole ainsi que celles faites par les actions reviennent exclusivement à Allâh.

Que La Paix soit sur toi, ô prophète, ainsi que La Miséricorde d'Allâh et Sa bénédiction. Que la paix soit sur nous et sur les pieux serviteurs d'Allâh.

(At Tahâwi)

التَّحِيَّاتُ لِلَّهِ الصَّلَوَاتُ الطَّيِّبَاتُ، السَّلَامُ عَلَيْكَ
 أَيُّهَا النَّبِيُّ! وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ، السَّلَامُ عَلَيْنَا
 وَعَلَى عِبَادِ اللَّهِ الصَّالِحِينَ؛ أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ
 وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ.

Toutes adorations faites par la parole reviennent exclusivement à Allâh ainsi que celles faites par les actions et par les biens. Que La Paix soit sur toi, ô prophète, ainsi que La Miséricorde d'Allâh et Sa bénédiction. Que la paix soit sur nous et sur les pieux serviteurs d'Allâh. J'atteste qu'il n'y a pas de divinité autre qu'Allâh et j'atteste que Mouhammad est Son serviteur et Son messager.

(Abou Daoud)

التَّحِيَّاتُ الْمُبَارَكَاتُ الصَّلَوَاتُ الطَّيِّبَاتُ لِلَّهِ،
 السَّلَامُ عَلَيْكَ أَيُّهَا النَّبِيُّ! وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ،
 السَّلَامُ عَلَيْنَا وَعَلَى عِبَادِ اللَّهِ الصَّالِحِينَ؛ أَشْهَدُ
 أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ.

*Toutes adorations faites par la parole, bénies, celles
 faites par les actions ainsi que par les biens reviennent
 exclusivement à Allâh. Que la Paix soit sur toi, ô
 prophète, ainsi que La Miséricorde d'Allâh et Sa
 bénédiction. Que la paix soit sur nous et sur les pieux
 serviteurs d'Allâh. J'atteste qu'il n'y a pas de divinité
 autre qu'Allâh et j'atteste que Mouhammad est le
 messenger d'Allâh.*

(Mouslim)

40

بِسْمِ اللَّهِ وَالسَّلَامُ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ.

*J'envoie les Salutations (douroud) au nom d'Allâh, et
que la paix soit sur le messager d'Allâh.*

(Al Moustadrak)

يَا رَبِّ صَلِّ وَسَلِّمْ وَآمِنًا أَبَدًا

عَلَى حَبِيبِكَ خَيْرِ الْخَلْقِ كُلِّهِمْ

*Ô mon Seigneur ! Déverse Tes bénédictions et Ta
Grâce en permanence et pour toujours, sur Ton bien-
aimé, la meilleure de toutes les créations.*

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى سَيِّدِنَا وَمَوْلَانَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ
 سَيِّدِنَا وَمَوْلَانَا مُحَمَّدٍ صَلَوةً تُنَجِّينَا بِهَا مِنْ جَمِيعِ
 الْأَهْوَالِ وَالْأَفَاتِ، وَتَقْضِي لَنَا بِهَا جَمِيعَ الْحَاجَاتِ
 وَتُطَهِّرُنَا بِهَا مِنْ جَمِيعِ السَّيِّئَاتِ، وَتَرْفَعُنَا بِهَا
 عِنْدَكَ أَعْلَى الدَّرَجَاتِ، وَتُبَلِّغُنَا بِهَا أَقْصَى الْغَايَاتِ
 مِنْ جَمِيعِ الْخَيْرَاتِ فِي الْحَيَاةِ وَبَعْدَ الْمَمَاتِ، إِنَّكَ
 عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ.

*Ô Allâh ! Déverse sur notre chef et maître,
 Mouhammad et sur ses descendants de telles
 bénédictions qui nous permettront de nous protéger de
 toutes sortes d'horreurs et de calamités, de combler
 tous nos besoins, de nous purifier de tous nos péchés,
 de nous élever aux plus hauts degrés auprès de Toi et
 de nous faire parvenir au sommet de tout bien dans
 cette vie et après la mort. Sûrement, Tu es Omnipotent.*